

# 魔法的

# 禁书目录 2

INDEX



镰池和马 / 著

灰村清孝 / 绘

李彦桦 / 译



“有个女孩被抓了。”

这里是将“超能力”认知为“一般科学”的超自然学园都市，在“三泽塾”里有一名巫女遭到囚禁。主谋者看来是会使用魔法的人物。上条当麻在听了魔法师史提尔的说明后，很干脆地点头答应帮忙。

“我倒希望你别答应得那么干脆，因为我就是来带你一起去的。”

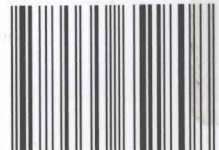
“……啊?!”

于是两人走向了一栋在夏日艳阳中矗立的诡异大楼。

魔法师、吸血鬼杀手、禁书目录以及上条当麻。当所有支线交会之际，故事就此展开！

上架指南：轻小说/流行文学

ISBN 978-7-5356-5180-8



9 787535 651808 >

定价：25.00元

# 魔法的 禁书目录

## 2

(日) 镰池和马 / 著  
(日) 灰村清孝 / 绘 李彦桦 / 译

图书在版编目(CIP)数据

魔法的禁书目录. 2 / (日) 镰池和马著; (日) 灰村清孝绘; 李彦桦译. -- 长沙: 湖南美术出版社, 2012.4

ISBN 978-7-5356-5180-8

I. ①魔… II. ①镰… ②灰… ③李… III. ①长篇小说—日本—现代 IV. ①I313.45

中国版本图书馆CIP数据核字(2012)第027691号

原著名:《とある魔術の禁書目録2》, 著者:鎌池和馬, 绘者: 灰村キヨタカ, 日版设计: 渡辺宏一  
©KAZUMA KAMACHI 2004

First published in 2004 by Media Works Inc., Tokyo, Japan.

Chinese translation rights arranged with ASCII MEDIA WORKS Inc.

Translation copyright © 2012 by Guangzhou Tianwen Kadokawa Animation & Comics Co., Ltd.

本书中文简体字翻译版由广州天闻角川动漫有限公司出品并由湖南美术出版社出版。未经出版者预先书面许可, 不得以任何方式复制或抄袭本书的任何部分。

湖南省版权局著作权合同登记号: 18-2011-539

本书为引进版图书, 为最大限度保留原作特色、尊重原作者写作习惯, 故本书酌情保留了部分外来词汇。特此说明。

## 魔法的禁书目录2

 广州天闻角川动漫有限公司 出品  
Guangzhou, Tianwen Kadokawa Animation & Comics Co., Ltd. 出品

著 者 (日) 镰池和马  
绘 者 (日) 灰村清孝  
译 者 李彦桦  
出 版 湖南美术出版社  
地 址 长沙市东二环一段622号  
经 销 全国新华书店  
出 版 人 李小山  
出 品 人 刘桓伟

责任编辑 谢爱友 曹汝琨  
美术编辑 罗毅俊  
制版印刷 深圳中华商务联合印刷有限公司  
开 本 787mm × 1092mm 1/32  
印 张 8.75  
版 次 2012年4月第1版  
印 次 2012年4月第1次印刷  
书 号 ISBN 978-7-5356-5180-8  
定 价 25.00元

版权所有 侵权必究

本书如有印装质量问题, 请与广州天闻角川动漫有限公司联系调换。

联系地址: 中国广州市黄埔大道中309号 羊城创意产业园 3-07C

电话: (020) 38031526 传真: (020) 38031253 官方网站: <http://www.gztwkadokawa.com/>

广州天闻角川动漫有限公司常年法律顾问: 广东广信律师事务所

# C O N T E N T S

- 序章 不变的日常
- 1第一章 玻璃要塞
- 10第二章 魔女猎捕与火焰同行
- 16第三章 主好比封闭世界的神
- 22第四章 死亡的接龙游戏
- 28第五章 侵蚀的吸血杀手



## 序章 不变的日常

### The Beginning of The End.

据说想了解一个人，只要看他的书架就知道。

“……一堆漫画。”

日期是八月八日，上条当麻在房间里左顾右盼，发现别说是书架，就算把整个房间翻过来，也找不到一本漫画之外的书。于是上条当麻为了好歹撑个场面，决定到学园都市的车站前去买参考书。

……去倒是去了。

“没想到买一本参考书要花三千六百日元……”

上条当麻如同残兵败将般在嘴里碎碎念着。而且据店员表示，一直到昨天为止，所有的参考书为了配合夏天复习备考热潮宣传活动，一律半价。

不幸啊。

真是不幸到家了。

不过，这就是上条当麻的日常生活。毕竟这家伙可是被朋友们认为“只要有他在身边，就可以像避雷针一样把所有不幸都吸走”而大受欢迎的男人。

问题是，事到如今已经是骑虎难下了。

无论如何，一定要避免“书架上都是漫画书”这个沉重的标签。当然，这并不正常。因为一般人并不会那么介意“只要看书架就能了解一个人”这种不知有没有科学根据的鸡毛蒜皮

# 魔法的 禁书目录

小事。

可是以上条的立场，他有非介意不可的理由。

因为上条当麻丧失了记忆。

当然，并不是什么都忘了。他没有忘记红绿灯代表的意义，也没有忘记手机的使用方法。

丧失的只是“记忆”，而“知识”还存留着。

意思就是说，虽然还记得手机的使用方法，但是脑中却会出现“咦，我把手机放哪里去了？等等，我什么时候办了手机”之类的疑问。

所谓的“知识”，就如同字典。

例如说，在“知识”中可以查到“苹果”是“蔷薇科落叶乔木，春天会开花，结出球形的果实”。但是苹果“好不好吃”，则是要实际吃过才知道。因为脑海中完全没有“○月×日吃了好吃的苹果”这种像绘图日记般的“记忆”。

据说会陷入这种状况，是因为掌管“记忆”的“经历记忆区”与掌管“知识”的“意义记忆区”两者之中，只有“经历记忆区”被破坏。不过，这些都不是重点。

重点是，上条当麻想知道“失忆前”的自己到底是什么样的人。

即使是靠“只要看书架就能了解一个人”这种毫无根据的说法也无所谓。

不过，这并不表示上条现在的表情，就应该是痛苦得要死。毕竟上条并没被这个世界遗弃，也没陷入任何具有紧急性

的事件中，衣食无忧，更何况还有“同伴”。

“当麻！”

夏天，回家的路上。在因为这笔突如其来的大开销（基本上上条将一千日元以上的冲动购物都称之为“特攻”），早已经死了一半的上条身边，一名少女发出了似乎不是很高兴的声音。

转头过去一看，她正撅着嘴，看来真的不太高兴。

年纪大约十三或十四岁吧，一看就知道是外国人。及腰的长发是银色的，皮肤像雪一样白，瞳孔的颜色是如同翠玉般的绿色。然而最让人意识到她是外国人的，却是她的服装——基督教修女的修道服。但是颜色是纯白的，而且到处都用金丝线绣满了花纹，看起来颇像暴发户很爱用的那种镶金线茶杯。

少女的名字是禁书目录（茵蒂克丝）。

当然这不是本名，但是似乎全世界的人都用这个名字来称呼这名少女。

上条跟少女是在医院认识的。

不，从上条的角度来看是在医院认识，但是其实好像从失忆前就认识了。虽然上条不管怎么努力回想，也想不起来有关这名少女的事。但是，上条并不想把这个情况说出来。

第一次在病房中看见少女的那一天——

少女看着病床上的上条，流下了喜极而泣的眼泪。

她的眼泪并不是为了现在在这里的上条而流的，而是为丧失记忆前的上条。

上条不忍心破坏少女心中的喜悦。为了要守护住少女心中的这份温暖，上条当麻必须不断扮演着“失忆前的上条当麻”这个角色。



# 魔法的 禁书目录

好复杂的心情。

简直像是上条当麻变成了两个人。

但是，假名少女茵蒂克丝却丝毫不理会上条心中的矛盾（事实上也就是为了不想让她理睬），她从比上条低一个头的位置，用不高兴的表情抬头看着上条。

“当麻，有了三千六百日元，我们能做什么？”

“……别说了。”

“能做什么？”

少女又问了一次。正当上条伸手把两只耳朵塞住，把两只眼睛闭起来，喊着“不要再说了”，开始逃避现实的时候，他突然发现，走在身边的少女并没有看着自己的脸。

上条好奇地顺着茵蒂克丝那充满期盼的眼神望去，发现前方冰激凌店的招牌正在滴溜溜地旋转着。

……毕竟是八月八日，毕竟是炎热的下午，毕竟整个地面漂浮着如同怨念般的热浪，毕竟茵蒂克丝的修道服是长袖的，应该很热……

“……你的心情我能体会啦，但是花三千六百日元来吃冷饮会不会太多了一点？”

“哼。”

茵蒂克丝似乎对这句话有点小不满，转头看向上条的脸。

“当麻，我可没有说过我很热我好难过我快中暑了之类的话。当然也没想过要花别人的钱来满足自己，所以我压根儿也没想过要吃冷饮。”

“……好啦好啦，我知道修女是不会说谎的啦，可是你也不必全身汗流浹背的，用那种像被遗弃的小狗眼神看我吧？你



就老实说出来，你想坐在开着冷气的店里面吃冷饮不就得了？天气这么热，你还穿着那种毫不考虑季节因素的修道服，可是会中暑的哦。”

虽然上条嘴里讲得很大方，但这只是打肿脸充胖子，钱包里面的金额并不会改变。当然，不至于连冷饮都买不起。但是买了冷饮之后，就没钱坐电车回家了。学园都市有东京的三分之一大小，对于大病初愈的上条跟弱女子茵蒂克丝来说，实在不是可以走路回家的距离。虽然弱女子这三个字或许听起来有点歧视女性的意味，但是能轻轻松松在大热天下午步行走过将近东京三分之一范围的女生，应该也不多吧。

不过，茵蒂克丝不知道在不爽什么，似乎越来越生气了。她皱着眉头说：

“当麻，这件衣服是将主的护持予以视觉化而产生的，我从来没有产生过什么很难穿，什么很热，什么很麻烦，什么也不分夏天版与冬天版之类的想法。”

“是——”

正直与温柔的人是两种不同的典型——上条当麻对这残酷的现实有了深刻的体认。

还有一点实在很奇妙，为什么这件设计夸张的修道服上，到处都是安全别针？

“而且我毕竟还是修行之身，除了烟酒之外，就连咖啡红茶水果甜点冰品等等……各种享受奢侈品都是得禁止的。”

“哦，原来如此。本来我还想说在这种热天里，吃个冷饮应该是个很有季节感的好点子呢。”

某些人只要牵扯到宗教上的理由，就无从勉强去改变他的

# 魔法的 禁书目录

立场。

上条再看了一眼冰激凌店的招牌。

“既然如此那就算了。倒也不是非吃不——”

上条一句话还没讲完，就有一只手用音速抓住他的肩膀。上条抵抗不了那少女手指上传来的庞大压力，不得不把头转了过来。

“虽……虽然我现在还是修行之身，所以禁止食用任何奢侈品……”

“那就不行啦。”

“可是既然是还在修行中，那是不是表示还没办法完全依照圣人的标准行事？所以在这种时候，或许还是会有那么一点点冰激凌不小心跑进嘴里的可能性，你说是不是，当麻！”

“……”

虽然很想狠狠对她吐个槽，但是肩膀上少女手指的力量越来越强，似乎在暗示别说多余的话。可惜单纯的茵蒂克丝不知道，有时沉默的感觉会比吐槽更令人难以忍受。

就在这时。

“很抱歉在你们讨论这么重要的话题的时候打扰你们，这女孩是谁咧，阿上？”

从背后传来了诡异的假关西腔口音。

回头一看，是个外形比声音更诡异的怪人。身高超过一百八十厘米，蓝色头发，戴着耳环。对，是个怪人。真的很怪。

“失忆前”的上条当麻真的跟这样的人是朋友？上条不禁心中犯了嘀咕。虽然因为完全丧失了记忆，所以不知道过去跟这家伙到底有啥瓜葛，但是好歹也该挑一下朋友吧！上条在心



里面很不负责任地咒骂着自己。

“嗯？怎么了？阿上，发什么呆啊？干吗用那种见外的视线看我，是因为天气太热让你丧失记忆了吗？”

“什么……”

上条吓了一跳，而蓝发耳环则伸出手来挥了挥：

“干吗，我当然是开玩笑的咩。所谓记忆丧失这种东西，根本就是电视剧里面的女生的特权啦。”

接着蓝发耳环把手臂搭在上条的肩膀上（明明热得要死）。

“……阿上啊，这女生到底是谁啊？你怎么会认识一个这么小个头的女生？该不会是你表妹吧……我看不像，她的银色头发怎么看也不像混着你的遗传基因哩！”

这家伙最大的缺点，就是讲悄悄话时，声音大到根本不算悄悄话。

上条不禁捏了把冷汗，担心身旁的女生会不会因为“小个头”这个字眼而产生过度反应而抓狂……但是幸好似乎没有。

“……按照现实来判断，这个女生应该只是跟你问路而已吧？可是对于英文成绩还处于锁国状态的你说来，这任务恐怕相当艰巨……等等，这女生是英语系国家的人吗？”

上条自己也丈二金刚摸不着头脑。而对茵蒂克丝来说，或许对于被别人说“小”这件事已经相当习惯了吧。她似乎听了也一点都不在意，只是以怨恨的眼神瞄着那洒出杀人般热气的太阳。也或许她已经热到什么话都不想说了。

“……话说回来，阿上啊，我是不知道你在哪里认识的这个女生啦，不过你可别就此安心了哦。毕竟你也是累积了十六年信赖与实绩的好人帮，你应该知道‘跟女生的单纯邂逅’这

# 魔法的 禁书目录

件事对你来说有多不可能。爱情喜剧片不是常常这么演吗？暗恋的人其实是个看起来年轻的妈妈之类的，哈！哈！假如遇到那样的情况，希望完全破灭！光是想象就太凄惨哩……”

上条在心里松了一口气：幸好事实不像那种老套的电视剧情。就在这时蓝发耳环又说：

“等等，这孩子该不会其实是男扮女装吧？以女生来说，胸部会不会太小了点？”

一瞬间，似乎听见了少女头上血管爆裂的声音。

上条用力忍住了几乎要从喉咙发出来的惨叫声。看来这位少女虽然能够容忍别人说她娇小年幼，但似乎没办法忍受被当成男生。上条似乎听见了她勉力维持着笑容而咬牙切齿的声音。

正当上条想要抱着头大喊“我真不幸啊”的时候——

“喂，阿上啊。像我们这种货真价实的好人，怎么可能跟三次元的女生变成好朋友？最后一定会出现悲哀结局啦。我几乎已经可以想见了，就在阿上用颤抖的手将女生最后一件衣服脱掉，马上要进入十八禁剧情的那一瞬间，突然察觉了事实真相，吓到从床上滚下来的画面！”

“……喂喂，你是在说笑对吧？不要告诉我你真的这么觉得！”

“噢，难道她真的是女生？真没意思……”蓝发耳环用非常开心的表情说道，“这么说来你们的邂逅方式一定不正常吧？阿上啊，虽然当了一辈子好人，但也不能绑架少女哦。像这样的蛮勇，说不定会在网络留言板上变成炮火围攻的对象哩。”



“白痴……少开这种玩笑！谁会干那种事啊！”其实上条根本就不记得是怎么跟她邂逅的，“这家伙只是个吃闲饭的食客！一切都是在双方协议之下进行的啊，军曹大人！”

“吃闲饭？吃闲饭？阿上啊，你竟然在一个极为珍贵的‘吃闲饭女生’面前加了一个‘只是’？阿上啊！你就像是吃太多零食，已经忘记米饭好处的小学生啊！”

“吵死了！除了‘只是’还能有什么其他的表达方式？电视剧里面那种美丽的情节哪会常常在现实中发生啊！你知道因为这家伙的关系，上条家的财务状况陷入多大的危机之中？就连来一只座敷童子都比这家伙好些……”

就在上条吼完这些话之后，突然他察觉到一件事。

这一连串的对话，当然都被身旁的少女茵蒂克丝听在耳里。

“……啊。”

上条用害怕的眼神望向自己身旁。

茵蒂克丝在笑。茵蒂克丝脸上露出圣母般的温暖笑容，但同时也像哈密瓜一样布满青筋。

这下惨了。不知道“失忆前”的上条当麻，有没有任何可以安抚这种情况下的茵蒂克丝的方法。如果有，那失忆真是件可惜的事。上条认真地思考着。

“当麻。”

茵蒂克丝说话了，一边露出完美的笑容。

一切都完了。上条心想，却也只能勉强回话：

“……请问有什么吩咐，修女小姐？”

“我是隶属于英国清教的修女，如果你有什么事想忏悔，我现在可以听你说哦。”

# 魔法的 禁书目录

圣女在胸前划了十字架，两手交握。

因为笑容太过完美，所以一看就知道是装出来的。

上条不知不觉又想抱头哀号。

这是颗炸弹。不，应该说是未爆弹。如果随便应付，一个不小心随时会爆炸，到时就是我命休矣！上条的本能在告诉自己这件事。

（怎么办……怎么办？啊！对了，冷饮！用冷饮来转移注意力！）

陷入极度混乱中的上条已经忘记怎么说话了，只能用手指疯狂指着前方冰激凌店的自动门。茵蒂克丝困惑地朝着手指的方向望去，然后，她的动作停止了。接着，似乎露出了两难的表情。

就在上条松了一口气，以为成功转移她的注意力的同时，突然看到……

冰激凌店的自动门上好像贴了一张纸。

纸上写着这样的话——

“各位顾客您好。

因为店内整修的关系，目前暂停营业，敬请见谅。”

脑中充满了坏结局预感的上条，慢慢地转头望向立于身旁的少女。

少女的笑容，在一瞬间消失。

就在上条大吼“我真不幸”的同时，如同猛兽般的少女茵蒂克丝也扑了上来。

最后只好妥协于廉价速食店卖的冰沙了。

当然，对于这样的妥协，茵蒂克丝是不会满足的。所以上条想用“在开了冷气的店内悠闲享用”这个追加攻击来安抚她，但是……

下午的店内竟然挤满了人。

“……”

两手端着塑料餐盘的茵蒂克丝，又露出不悦的表情，陷入沉默。餐盘上放着三杯冰沙，一杯香草，一杯巧克力，一杯草莓。虽然上条很想大喊“你有那么饥渴吗”，但是当然不敢随便吐她槽，以免有生命危险。

我真不幸啊。上条在心里深深觉得。

独占三杯冰沙，心情有点变好的茵蒂克丝，却又面对着暑假下午店内塞满人的窘境。但是天气这么热，又不能到外面去。况且好不容易才走进冷气全开的店内，谁还想回到马路上去晒太阳啊。

周围的女高中生们完全不知道上条心中的绝望，依然悠哉地在聊着平凡至极的话题：

“喂喂！听说上次期末考安西用了读心术，真的假的啊？”

“据说还为这件事开了教职员会议呢，应该是真的吧。不过听说会议上全场一致认为超能力也是授课内容的一部分，所以不算作弊呢。”

“呜呜，太卑鄙了吧！那我也要在考试中用超能力！”

“……你的超能力不是放出火焰吗？”

“在老师背上点火，逼他告诉我答案不行吗？”

……或许对很多人来说，这样的对话很不平凡吧？但是这在学园都市里，却已经如同日常生活般平凡了。因为这个城市



# 魔法的 禁书目录

里面的居民，两百三十万居民全都具备某种超能力，可以说是一个大型的“超能力开发机构”。

事实上，上条也是个超能力者。他是名右手拥有“只要是异能之力，即使是神迹也照样消灭”的“幻想杀手”少年。

“……当麻，我很想坐下来好好休息一下。”

茵蒂克丝用毫无感情的声调说道。

好可怕。这个修女的表情正诉说着，如果不马上照办，她马上又会扑上来狂咬。

上条喊着“遵命”，奔向正在打扫的店员身边。

“哦……但是现在的情况，恐怕只能请您跟其他客人并桌了耶——”

店员露出残酷的职业笑容，伸手指向窗边的一个角落。

并桌？上条朝着店员手指的方向望去。

“呜……”

那边有一张四人座的桌子，在这如同高峰时段的车站里面般拥挤的店内，仿佛一个黑洞，在人群之中制造出了一个宽敞的空间。

而在那边的桌旁。

正坐着一名巫女。

巫女趴在桌上，睡着了。

亮丽的黑色长发，如同被冲上岸边的水母一样散开来，把巫女的脸整个遮住。

（这……）

这是什么情形？上条在心中呐喊着。

不对劲，太不对劲了。上条的不幸雷达正在发出警告。别